



MESTO KOŠICE
KOŠICKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ
NÁRODNÉ OSVETOVÉ CENTRUM BRATISLAVA
UMELECKÁ A REKLAMNÁ AGENTÚRA KULTOBIN



CASSOVIA FOLKFEST 2007

Košický folklórny festival

Sviatok tradičnej kultúry európskych národov

16. - 24. jún 2007

Košice

amfiteáter • Hlavná ulica • Historická radnica
hotel KOHAL • JUMBO centrum

Podujatie je súčasťou



Kontakt: KULTOBIN s.r.o., umelecká a reklamná agentúra
Starozagorská 10, 040 23 Košice, Slovensko
Tel.: ++421/55/789 47 17, 15, Tel./fax: ++421/55/789 47 16
E-mail: kultobin@zeleziar.sk • www.folkfest.sk

16. 6. - 24. 6. 2007

Dolná brána

VERNISÁŽ VÝSTAVY

CFF 2007, Abovské folklórne slávnosti, 50. výročie FS Čarnica

Nedeľa 17. 6. 2007

17.00 hod. • Štátne divadlo

ŠKOLA NA JAVISKU

megakoncert SZUŠ, Starozagorská 10, Košice

Streda 20. 6. 2007

16.00 - 17.00 hod. • Hlavná ulica

FUJARISTI, TRUBAČI, GAJDOŠI A SPRIEVOD

16.00 - 17.00 hod. • spol. a kongr. centrum hotela KOHAL

PIESNE A ZVUKY PRÍRODY

TANEČNÝ DOM

Štvrtok 21. 6. 2007

15.00 hod. • Hlavná ulica

SVIATOK HUDBY I

vystúpenie hudobných súborov a sólistov
pripravené Francúzskou alianciou v Košiciach

16.00 - 17.00 hod. • Hlavná ulica

FUJARISTI, TRUBAČI, GAJDOŠI A SPRIEVOD

17.00 hod. • Hlavná ulica

SVIATOK HUDBY II - 2. časť programu

19.15 hod. • Čižatice, Moldava n/B

HUDBA A TANCE NÁRODOV I.

vystúpenia zahraničných súborov v okolí Košíc

20.00 hod. • Historická radnica

STARTIJENN - koncert hudobnej etno - skupiny z Bretónska

Piatok 22. 6. 2007

9.30 - 11.00 hod. • amfiteáter

HUDBA A TANCE NÁRODOV II.

koncert zahraničných súborov pre základné a stredné školy,
dôchodcov a turistické zázjazy

18.00 hod. • amfiteáter

GASTROFEST - prezentovanie a predaj kulinárskych špecialít

19.00 - 20.45 hod. • amfiteáter

VITAJTE V KOŠICIACH

program zahraničných a košických folklórnych súborov

21.00 hod. • amfiteáter

TAKÍ SME BOLI - 50.výročie FS Čarnica

22.15 hod. • amfiteáter

DIABOLSKÉ HUSLE - profilový program

21.15 - 23.00 hod. • Hlavná ulica

**FUJARISTI, TRUBAČI, GAJDOŠI
A NOČNÝ FAKĽOVÝ SPRIEVOD**

23.00 hod. • JUMBO centrum

TANEČNÁ ZÁBAVA

Sobota 23. 6. 2007

9.00 - 14.00 hod. • Historická radnica

FESTIVAL HUDBNÉHO FOLKLÓRU I.

celoslovenská súťaž hudobného folklóru (najlepší speváci,
spevácke skupiny, instrumentalisti a ľudové hudby)

10.00 - 17.00 hod. • amfiteáter

**IX. MEDZINÁRODNÉ MAJSTROVSTVÁ SLOVENSKA
VO VARENÍ A JEDENÍ HALUŠIEK**

GASTROFEST A JARMOK REMESIEL

Gazdovský dvor

12.00 - 15.00 hod. • Hlavná ulica pred Štátnym divadlom

FESTIVAL HUDBNÉHO FOLKLÓRU II.

predstavenie účinkujúcich zo súťažnej prehliadky
"Festival hudobného folklóru"

17.00 hod. • Vsl. múzeum, areál Katovej bašty, Hrnčiarska 7

SVÄTOJÁNSKA MÚZEJNA NOC

nočná prehliadka expozícií so sprievodným programom

17.00 - 18.00 hod. • amfiteáter

VŮNA DOMOVA

prezentácia tradičnej kultúry z regiónu Gemer

18.00 - 19.30 hod. • amfiteáter

FESTIVAL HUDBNÉHO FOLKLÓRU III.

vyhodnotenie celoslovenskej súťaže
"Festival hudobného folklóru"

20.00 - 20.45 hod. • amfiteáter

TANEČNÉ FÓRUM

improvizované tancovanie slovenských ľudových
tancov na pódium amfiteátra

21.00 - 22.00 hod. • amfiteáter

TANCE NÁRODOV III.

vystúpenie zahraničných súborov

22.15 - 23.30 hod. • amfiteáter

ŠAFFOV SVET

inscenácia tancov zo Zemplína na počesť
100. výročia narodenia J. Šaffu

23.45 hod. • JUMBO centrum

MEDZINÁRODNÝ TANEČNÝ VEČER

Nedeľa 24. 6. 2007

15.00 hod. • Spišské Podhradie, Raslavice

POZDRAV Z CASSOVIA FOLKFESTu 2007

vystúpenia účinkujúcich na satelitných festivaloch

17.00 - 18.00 hod. • amfiteáter

HRY A TANCE

program detských folklórnych súborov z Košíc

18.00 hod. • amfiteáter

SĽUK - tanečno - hudobný program

19.30 hod. • hala Cassosport

Wanastowi Vjegy (Torpédo tour 007) - koncert



THE CITY OF KOŠICE
KOŠICKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ
THE NATIONAL EDIFICATION CENTER BRATISLAVA
ARTISTIC AND ADVERTISING AGENCY KULTOBIN



CASSOVIA FOLKFEST 2007

International folklore festival

Europe nations' feast of traditional culture

16th - 24th june 2007

Košice

Amphitheatre • Main street • Old Town Hall
hotel Kohal • JUMBO centre

The event is a part of



Contact: KULTOBIN s.r.o., art & advertising agency
Starozagorská 10, 040 23 Košice, Slovensko
Tel.: ++421/55/789 47 17, 15, Tel./fax: ++421/55/789 47 16
E-mail: kultobin@zeleziar.sk • www.folkfest.sk

16th June - 24th June

1 pm • Dolná gate

OPENING OF EXHIBITION

(CFF 2007, Abov celebrations, anniversary of Čarnica ensemble)

Sunday, 17th June

5.00 pm • ŠD Košice

SCHOOL OF STAGE

Mega concert of Private School Of Arts Starozagorská 10

Wednesday, 20th June

4.00 - 5.00 pm • Main street

PIPERS, TRUMPETEERS, BAG-PIPERS AND PROCESSION

8 pm. • hotel KOHAL pavilion

SONG AND MUSIC OF NATURE

HOUSE OF DANCE

Thursday, 21st June

3.00 pm • Main street

FESTIVAL OF MUSIC I

performance of ensembles and soloists prepared by French Alliance from Košice

4.00 - 5.00 pm • Main street

PIPERS, TRUMPETEERS, BAG-PIPERS AND PROCESSION

5.00 pm • Main street

FESTIVAL OF MUSIC II - 2nd part of programme

7.00 pm. • Around Košice (Čizatice, Prešov)

DANCES OF NATIONS I. - performances of foreign ensembles

8.00 pm • Old Town Hall

STARTIJENN - performance of music band from Bretonsko

Friday, 22nd June

9.30 - 11.00 am. • amphitheatre

DANCES OF NATIONS II.

concert of folklore ensembles for elementary and secondary schools, pensioners and tourists

6 pm. • amphitheatre - GASTROFEST

7 pm - 8.45 pm. • amphitheatre

WELCOME IN KOŠICE - foreign and Košice ensembles

9 pm - 10.10 pm. • amphitheatre

WE LOOKED LIKE THIS - 50th anniversary of Čarnica ensemble

10.15 pm. • amphitheatre

DEVIL'S VIOLIN

profile program

9.15 pm. • Main street

PIPERS, TRUMPETEERS, BAG-PIPERS, NIGHT TORCH PROCESSION

11.00 pm. • Jumbo centre

EVENING OF DANCE

Saturday, 23rd June

9 am - 2 pm. • Old Town Hall

FESTIVAL OF MUSICAL FOLKLORE I.

- all-Slovak competition of music-and-song groups and soloists (the best singers, singing groups, instrumentalists and folklore music groups)

10 am - 5 pm. • amphitheatre

GASTROFEST AND FAIR OF CRAFTS

9. INTERNATIONAL CHAMPIONSHIP IN COOKING AND EATING HALUŠKY

"Gazdovský dvor"

12 am. - 3 pm. • Stage in front of the State theatre

FESTIVAL OF MUSICAL FOLKLORE II.

participants of "Festival of music folklore"

5 pm. • Vsl. múzeum - area of Katova bašta, Hrnčiarska 7

MIDSUMMER'S MUSEUM NIGHT

night visit of expositions with accompanying programme

5 - 6 pm. • amphitheatre

SMELL OF HOME

presentation of traditional culture from Gemer region

6 - 7.30 pm. • amphitheatre

FESTIVAL OF MUSICAL FOLKLORE III.

vystúpenie and evaluation

of all-Slovak competition of music and singing

8 - 8.45 pm. • amphitheatre

DANCING FORUM

improvised dancing of Slovak folklore dances on amphitheatre stage

9 pm. • amphitheatre

DANCES OF NATIONS III.

program of foreign ensembles

10.15 pm. • amphitheatre

ŠAFFA'S WORLD

production of dances from Zemplín in honour of J. Šaffa's 100th anniversary of birth

11.45 pm. • Jumbo centre

INTERNATIONAL EVENING OF DANCE

Sunday, 24th June

5 - 6 pm. • Spišské Podhradie, Raslavice

GREETING FROM CASSOVIA FOLKFEST 2007

performance on satellite festivals

5 - 6 pm. • amphitheatre

GAMES AND DANCES

program of Košice children folklore ensembles

6 pm. • amphitheatre

SĽUK - programme of dance and music

7.30 pm • Cassosport hall

Wanastowi Vjegy (Torpédo tour 007) - concert